

Bruksela, 8 lutego 2023 r.
(OR. en)

6204/23

FIN 157

PISMO PRZEWODNIE

Od:	Johannes HAHN, członek Komisji Europejskiej
Data otrzymania:	8 lutego 2023 r.
Do:	Johanna LYBECK LILJA, przewodnicząca Rady Unii Europejskiej
Dotyczy:	Wniosek dotyczący przesunięcia środków nr DEC 02/2023 w ramach sekcji III – Komisja – budżetu ogólnego na rok 2023

Delegacje otrzymują w załączeniu dokument DEC 02/2023.

Załącznik: DEC 02/2023



BRUKSELA, 08/02/2023

BUDŻET OGÓLNY – 2023
SEKCJA III – KOMISJA TYTUŁY: 16, 30

PRZESUNIĘCIE ŚRODKÓW NR **DEC 02/2023**

POCHODZENIE ŚRODKÓW

ROZDZIAŁ – 3004 Mechanizmy solidarnościowe (instrumenty szczególne)

ARTYKUŁ – 30 04 02 Rezerwa na Europejski Fundusz Dostosowania do
Globalizacji dla Zwolnianych Pracowników (EFG)

Środki na
zobowiązania

-1 956 397,00

PRZEZNACZENIE ŚRODKÓW

ROZDZIAŁ – 1602 Uruchomienie mechanizmów solidarnościowych (instrumentów
szczególnych)

ARTYKUŁ – 16 02 02 Europejski Fundusz Dostosowania do Globalizacji dla
Zwolnianych Pracowników (EFG)

Środki na
zobowiązania

1 956 397,00

Zasady mające zastosowanie do Europejskiego Funduszu Dostosowania do Globalizacji dla Zwalnianych Pracowników (EFG) określono w rozporządzeniu Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2021/691 z dnia 28 kwietnia 2021 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Dostosowania do Globalizacji dla Zwalnianych Pracowników (EFG) oraz uchylecia rozporządzenia (UE) nr 1309/2013 („rozporządzenie w sprawie EFG”). Przepisom tego rozporządzenia podlegają wnioski o uruchomienie środków z EFG przedłożone Komisji od dnia 1 stycznia 2021 r.

I. ZMNIEJSZENIE ŚRODKÓW

I.1

a) Artykuł

30 04 02 – Rezerwa na Europejski Fundusz Dostosowania do Globalizacji dla Zwalnianych Pracowników (EFG)

b) Wartości na dzień 19.1.2023 r.

	Środki na zobowiązania
1 Środki w budżecie (budżet początkowy + BK)	205 359 029,00
2 Przesunięcia	0,00
3 Całkowite środki na rok budżetowy (1+2)	205 359 029,00
4 Środki już wykorzystane	0,00
5 Środki dostępne (3-4)	205 359 029,00
6 Wnioskowane zmniejszenie środków	1 956 397,00
7 Całkowite środki do końca roku (5-6)	203 402 632,00
8 Zmniejszenie wyrażone jako odsetek środków w budżecie (6/1)	0,95 %
9 Zmniejszenie łącznej kwoty przesunięć, o których mowa w art. 30 ust. 1 lit. b) rozporządzenia finansowego, wyrażone jako odsetek ostatecznych środków na rok budżetowy	Nie dotyczy

c) Dochody z odzyskanych środków (przeniesione z poprzedniego roku)

	Środki na zobowiązania
1 Środki dostępne na początku roku	0,00
2 Środki dostępne w dniu 19.1.2023 r.	0,00
3 Wskaźnik wykonania [(1-2)/1]	Nie dotyczy

d) Szczegółowe uzasadnienie zmniejszenia środków

Przepisy budżetowe dotyczące EFG określono w pkt 9 Porozumienia międzyinstytucjonalnego z dnia 16 grudnia 2020 r. między Parlamentem Europejskim, Radą Unii Europejskiej i Komisją Europejską w sprawie dyscypliny budżetowej, współpracy w kwestiach budżetowych i należytego zarządzania finansami oraz w sprawie nowych zasobów własnych, w tym również harmonogramu wprowadzania nowych zasobów własnych.

Zgodnie z tymi przepisami Komisja przedstawia Parlamentowi Europejskiemu i Radzie wniosek o przesunięcie środków z rezerwy na EFG do odpowiedniej linii budżetowej równoległe z wnioskiem dotyczącym decyzji w sprawie uruchomienia EFG.

II. ZWIĘKSZENIE ŚRODKÓW

II.1

a) Artykuł

16 02 02 – Europejski Fundusz Dostosowania do Globalizacji dla Zwalnianych Pracowników (EFG)

b) Wartości na dzień 19.1.2023 r.

	Środki na zobowiązania
1 Środki w budżecie (budżet początkowy + BK)	0,00
2 Przesunięcia	0,00
3 Całkowite środki na rok budżetowy (1+2)	0,00
4 Środki już wykorzystane	0,00
5 Środki dostępne (3-4)	0,00
6 Wnioskowane zwiększenie środków	1 956 397,00
7 Całkowite środki do końca roku (5-+6)	1 956 397,00
8 Zwiększenie wyrażone jako odsetek środków w budżecie (6/1)	Nie dotyczy
9 Zwiększenie łącznej kwoty przesunięć, o których mowa w art. 30 ust. 1 lit. b) rozporządzenia finansowego, wyrażone jako odsetek ostatecznych środków na rok budżetowy	Nie dotyczy

c) Dochody z odzyskanych środków (przeniesione z poprzedniego roku)

	Środki na zobowiązania
1 Środki dostępne na początku roku	1 495 918,28
2 Środki dostępne w dniu 19.1.2023 r.	1 495 918,28
3 Wskaźnik wykonania [(1-2)/1]	0,00 %

d) Szczegółowe uzasadnienie zwiększenia środków

We wniosku dotyczącym decyzji (COM(2023) 69) Komisja stwierdziła, zgodnie ze wszystkimi obowiązującymi przepisami rozporządzenia w sprawie EFG, że warunki przyznania dofinansowania z EFG w odpowiedzi na wniosek EGF/2022/002 BE/TNT zostały spełnione.

Kwota 1,96 mln EUR, o którą wnioskują władze belgijskie, posłuży do częściowego sfinansowania skoordynowanego pakietu zindywidualizowanych świadczeń spełniających odpowiednie kryteria, skierowanych do 558 beneficjentów objętych pomocą w następstwie zwolnień w belgijskiej spółce zależnej wchodzącej w skład grupy TNT. Celem wkładu finansowego z EFG jest udzielenie pomocy dotkniętym zwolnieniami pracownikom w ponownej integracji na rynku pracy.

ANNEX

TRANSFERS RELATED TO THE EUROPEAN GLOBALISATION ADJUSTMENT FUND FOR DISPLACED WORKERS (EGF) IN 2023 COMMISSION PROPOSALS AS AT 08/02/2023

The table below shows the transfer proposals transmitted to the European Parliament and the Council to date, which relate to the EGF financial year 2023, and the amount of the EGF reserve that will remain should these proposals be approved as proposed by the Commission.

Transfer Ref	Date sent to B.A.	Content	Amounts in EUR (Commitments from Reserve)
		Initial appropriations	205 359 029,00
DEC 02	08-02-23	EGF/2022/002 BE/TNT	1 956 397,00
		Total of Proposals	1 956 397
		Remainder	203 402 632

To date, the levels of available internal assigned revenue payment appropriations are as follows:

Line 16 01 01 – Support expenditure for the European Globalisation Adjustment Fund for Displaced Workers (EGF)

Amounts in EUR

Internal assigned revenue – current year	0
Internal assigned revenue – carried-over from previous year	0

Line 16 02 02 – European Globalisation Adjustment Fund for Displaced Workers (EGF)

Amounts in EUR

Internal assigned revenue – current year	44 635
Internal assigned revenue – carried-over from previous year	1 495 918

Line 16 02 99 01 – completion of the European Globalisation Adjustment Fund (prior to 2021)

Amounts in EUR

Internal assigned revenue – current year	0
Internal assigned revenue – carried-over from previous year	0